

Pascual B. Lungo César  
Rematador Público  
Calle Sarandí Entre Berro y Batlle  
Sarandí del Yi

# PROGRESO

Independencia - Cultura - Información

Luis Gastaldi  
Médico Cirujano Partero  
Consultorio. Calle Sarandí frente  
a la Plaza Principal  
Sarandí del Yi

Año II

Sarandí del Yi, Marzo 5 de 1932

Núm 87

## El nuevo Concejo Auxiliar tiene una vastísima obra que realizar

Cuando esta edición salga a la calle, ya habrán sido designados por el Concejo de Administración Departamental los nuevos miembros que integrarán nuestro Concejo durante el trienio 1932-1935.

Desconocemos en absoluto quienes serán las personas designadas y por consiguiente, la capacidad administrativa de las mismas. Pero confiamos que esta vez el gobierno municipal departamental sabrá adjudicarnos un Concejo digno de custodiar los intereses de la zona y capaz de manejar con inteligencia los dineros de nuestra Comuna.

El nuevo organismo municipal tiene una vastísima y muy importante acción que desarrollar.

Sarandí del Yi ha progresado en forma promisoria en los últimos años y está llamado a convertirse en una gran ciudad en un futuro próximo.

Esta circunstancia reclama del Municipio una acción en consonancia con nuestro progreso. Y el Municipio no puede, decepcionadamente, sustraerse a ella.

La ornamentación de nuestra plaza principal, ya lo hemos dicho infinitad de veces, es una de las obras edilicias cuya realización no puede demorarse por más tiempo. Nuestro Concejo deberá planteárla al Departamento y reclamar de inmediato su realización; pero con carácter imperativo, ya que, lo hemos demostrado, es una contribución municipal que legítimamente nos corresponde.

La vialidad urbana y sub urbana deberá merecer también de nuestros municipios especial atención.

Las calles centrales de nuestra localidad, para que no se destruyan totalmente, necesitan una reparación en general. Y hasta podría pensarse en las cunetas de hormigón.

La dirección de estas obras, claro está, tendrá que ser confiada a un técnico en la materia, ya que los capataces de nuestro Concejo carecen de las más elementales nociones sobre pavimentación.

\* La construcción de un edificio para sede de sus Oficinas, es otra de las gestiones que deberá iniciar de inmediato el Concejo Auxiliar ante quién corresponda. Pero, lo repetimos, deberá procederse con energía, demostrando que no pedimos favores, sino que reclamamos lo que por derecho nos corresponde.

En fin, consideramos que el nuevo organismo municipal tiene una vastísima obra que realizar, cuyas numerosas e importantes partes nos resulta imposible enumerar en esta breve nota periodística.

Y nuestro Concejo Auxiliar deberá de esforzarse por cumplirla satisfactoriamente, tarea que no ha de ser difícil si presiden sus deliberaciones un elevado espíritu de solidaridad y un verdadero sentimiento regionalista.

### Las lanas

No se ha producido ninguna variante en los negocios de este textil; las operaciones son contadas, debiendo se esta calma a que las casas exportadoras llenan sus órdenes en Australia, Nueva Zelanda y Argentina, países éstos donde los precios son más bajos que aquí. Ha influido también en la paralización de plaza, el aumento de valor de nuestro signo monetario, lo que reduce el margen en las operaciones. Los pocos interesados que frecuentan el mercado, encuentran resistencia de parte de los vendedores, quienes no aceptan los nuevos precios, que comparados con los pagados únicamente acusan una baja del 5%.

### Como se combate al comunismo

Se le combate dando trabajo al obrero y pagándole sus jornales religiosamente. Un medio fácil para ello es hacer efectivo el famoso proyecto de Salario Mínimo.

Creando seguros de desocupación, haciendo ley el proyecto de jubilaciones a cargo de patrones y el Estado. Interviniendo en los grandes latifundios y obligando a hacer agricultura para bastarnos a nosotros mismos, porque significa una vergüenza nacional que tengamos que comprar papas en Mar del Plata. Nacionalizando la tierra, industrializándola, creando cientos de granjas, dando arados y semillas y toda herramienta

de trabajo al trabajador rural para que desenvuelva su acción libremente.

Se rebajaría el precio de los artículos de primera necesidad tirando abajo ese formidable andamiaje que forman las cargas impositivas. Destruyendo los privilegios, rompiendo por su eje a la grandiosa burocracia que, cual cáncer carcome el organismo vital de la joven República.

Crear escuelas industriales para que se capaciten los obreros para efectuar los trabajos rurales, limitar el porcentaje de estudiantes de derecho y medicina que hoy representan una casta privilegiada, y desviarlas hacia el estudio de la agronomía, de la agrimensura, ingeniería, arquitectura.

Dar amplio sitio a obras de vialidad rural, y nada de lujo y superfluidades en la capital de la República y limitación de los feriados que representan una rémorra para la grandeza nacional.

Desmantelamiento de la escuela naval y militar y barcos de guerra, y empleo de esos hombres que hoy hacen una vida parasitaria en la vigilancia de las costas, que no necesitan el servicio de ninguna armada.

Con estas iniciativas e inmediatamente que no caben en el estrecho espacio de un artículo periodístico, se pueden combatir las crisis y el comunismo que provocan, que no es sino el descontento popular ante el hambre, la miseria y el dolor que se sufre en este histórico momento, y que amenaza agravarse en el invierno que se avecina, sino se toman medidas urgentes y de rápida solución nacional.

Tienen pues la palabra los hombres de gobierno de nuestra nación.

Mauricio Obelar (hijo)

### Comisión Oficial de Semillas

#### Semillas en venta

Habiendo resuelto favorablemente el Banco de la República, una gestión de la Comisión O. de Semillas relativa al otorgamiento de los créditos para semillas en la misma forma de años anteriores, —este instituto oficial ha comunicado ya a las Sucursales del Banco en campaña, así como a las Sociedades y Comisiones de Fomento Rural y Funcionarios de la Dirección de Agronomía, que se encargan de la recomendación de pedidos, las variedades en venta actualmente y precios de las mismas.

Para conocimiento de los

## Se arriendan o se venden

485 HECTAREAS DE CAMPO en la 6.a Sección de este departamento, entre Chileno y Chileno Chico, a 20 kilómetros de la Colonia Russell y Ríus y a 60 de la Estación Cebro Chato.

Campo de gran calidad, apto para agricultura y pastoreo, regado de aguadas permanentes, alambrados de ley, población de material, etc.—Este campo fué del señor Demetrio Hállese disponible. Se dan facilidades de pago en la venta. Informes: JOSE F. PIQUINELA, Chaná 2060 Montevideo o Librería «El Progreso», Durazno.

### Solicitada

interesados, la Comisión Oficial informa de que tiene disponibles semillas de alfalfa Argentina, Italiana y Española al precio de \$ 72.00 los cien kilogramos; alfalfa Francesa, \$ 150.00; avena común, \$ 5.50; cebada, \$ 6.50 y Sudan Grass \$ 10.00.

En breve serán fijados los precios de las otras especies, los que se darán a conocer en la forma de práctica.

Los agricultores que desean adquirir semillas de las indicadas, pueden formular sus pedidos ante los intermedios ya mencionados, pudiendo dirigirse igualmente por cualquier otra información, a las Oficinas de la Comisión O. de Semillas en Montevideo, calle Uruguay 828.

Para conocimiento del público en general, y especialmente de ciertas y determinadas personas sin conciencia y perveras, que se ocupan en desacreditar a personas honestas, quiero dejar constancia de mi profundo agradecimiento al Procurador de esta lo calidad señor Francisco Bóveda Varela, quién con una constancia y desinterés que le honran, ha tramitado con todo éxito, mi difícil, increíble e inesperada jubilación, acordada con fecha 24 del mes de Febrero ppdo. por el P. E. en el carácter de Sub-Comisario Rural de Policía, sin, dicho señor Bóveda Varela, haberme exigido, ni antes, ni durante sus victoriosas gestiones, cantidad alguna bajo ningún concepto.

—Sarandí del Yi, Marzo 2 de 1952.—PEDRO E. CASTRO.—Mi domicilio: Calle Berro entre Cerrito y Piedras.

## Segunda Gran Exposición de Agricultura, Granja y Anexos e Industrias Nacionales

### Exhortación a los productores

Contribuir con su aporte moral o material o con su capacidad efectiva al engrandecimiento del país, he aquí la aspiración de todo buen patriota y ciudadano recto y probe, que no solamente ha puesto en el esfuerzo de su trabajo el equilibrio económico individual, sino que, con amplitud de miras, contempla en su esfuerzo y en el resultado de su esfuerzo el grano de arena que ha de aportar al progreso colectivo y, por ende, al de la sociedad en que vive y al mejoramiento de su patria.

He aquí por qué la Sociedad de Fomento de Durazno, siguiendo las normas trazadas por la Nacional, organiza este segundo torneo de trabajo, esta encuesta entre las fuerzas vivas y productoras del país para que frente a frente unas a las otras se estimulen con los ejemplos mutuos, ensanchen su campo de acción y robustezcan sus actividades ampliando sus conocimientos y se obtenga el grado de optimismo necesario para el feliz resultado de todo trabajo, optimismo que dimane no de teorías utópicas y tal vez sin sentido, sino de los palpables frutos que, puesto que han llegado a ser realidades para unos, puedan con su mismo esfuerzo y caudal de conocimientos, ser realidades auspiciosas de mejores tiempos para muchos y para el país.

El esfuerzo colectivo conduce a la actividad y al progreso, el individual al desaliento y al estancamiento.

Por estas razones, la Sociedad de Fomento de Durazno, que ha bregado y continúa haciéndolo por el mejoramiento de la clase agrícola sin descuidar la ganadería, comprendiendo que en la complementación mutua está el bien económico del país, exhorta a todos los agricultores, granjeros, hombres de trabajo, productores de Durazno y de todo el país a que os esforcéis en presentarlos con el resultado de vuestro trabajo honroso, a esta segunda Exposición de Agricultura, Granja y Anexos e Industrias Nacionales, que dicha entidad organiza para los días 17 de Abril próximo y siguientes, en la seguridad de que ello contribuirá a vuestro mejoramiento y al provecho de la Patria.

## Arocena y Magariños

Liquidación de la Estancia LOS MOLLES

En Sierra de Palomeque, Dpto. de Lavalleja, de la Sucesión  
MARIANA ORDOQUI DE SALABERRY

El DOMINGO 10 de ABRIL de 1932  
(a las 9 de la mañana)

3000 VACUNOS HEREFORD de alta mestización 3000  
3000 LANARES LINCOLN y crusa LINCOLN 3000

YEGUARIZOS, MUEBLES Y UTILES

### IMPORTANTE

CREDITOS EXTRAORDINARIOS PARA REPOBLACION  
DE ESTANCIA

Los interesados en utilizar los créditos extraordinarios del BANCO DE LA R. O. DEL URUGUAY para la REPOBLACION DE ESTANCIAS, al 5 1/2 % de interés anual y renovables al año mediante la amortización del 20 %, deben gestionar previamente las respectivas operaciones en la Casa Central del Banco (Departamento de CREDITO RURAL E INDUSTRIAL) o en las Sucursales correspondientes.

Los préstamos pueden ser aplicables para favorecer la compra de reproductores en general, vacas de cría, vaquillonas, ovejas y borregos.

NOTA: Los interesados de la Capital o Estaciones intermedias, deben tomar el tren que sale de Central el VIERNES 8, a las 18 y 25, y los de Treinta y Tres, el que sale de esa Estación el SÁBADO 9, a las 10 1/2 bajando en ZAPICAN, donde encontrarán auto para llegar al Establecimiento, distante 20 km. de ZAPICAN. Habrá alojamiento y servicio de restaurante.—Por más informes ocurrarse a nuestro Escritorio CUAREIM 1944, Montevideo.

## Arocena y Magariños

Liquidación de la Est. PASO DEL GORDO

del «Cordobés», Departamento de Cerro Largo, del señor JULIO GOMEZ.

El SÁBADO 23 y DOMINGO 24 de ABRIL de 1932. (A las 10 horas).

2000 VACUNOS HEREFORD y DURHAM de muy buena clase.—2500 LANARES crusa ROMNEY MARSH 2500

Yeguarizos

### IMPORTANTE

CREDITOS EXTRAORDINARIOS PARA REPOBLACION  
DE ESTANCIA

Los interesados en utilizar los créditos extraordinarios del BANCO DE LA R. O. DEL URUGUAY para la REPOBLACION DE ESTANCIAS al 5 1/2 % de interés anual y renovable al año mediante la amortización del 20 %, deben gestionar previamente las respectivas operaciones en la Casa Central del Banco (Departamento de CREDITO RURAL E INDUSTRIAL) o en las Sucursales correspondientes.

Los préstamos pueden ser aplicables para favorecer la compra de reproductores en general, vacas de cría, vaquillonas, ovejas y borregos.

NOTA: Los interesados de la Capital o Estaciones intermedias deben tomar el tren que sale de Central, el VIERNES 22, a las 18 y 25, bajando en SANTA CLARA donde habrán autos para conducirlos al Establecimiento, distante 70 km. de esa localidad. Alojamiento y servicio de restaurante a cargo del señor J. R. Lain.—Por más informes ocurrarse a nuestro escritorio CUAREIM 1944, Montevideo.

### Notas Rurales

#### Local Sarandi del Yi

Para el viernes 18 del actual y días siguientes anuncia su cuarto Remate Feria de haciendas en general, es decir acreditado Local.

La Sección Rural del Banco Francés Supervielle y Cia., que en colaboración con Dn. José Barreneche organiza este torneo ganadero, cuenta con numerosísimas inscripciones de haciendas, en su totalidad de superior calidad y estado.

Es de esperarse, dado el interés que ha despertado esta nueva Feria, se realicen en la misma importantes operaciones ganaderas.

#### Señor Agricultor

Cuando sus plantas se enfermen o las note atacadas por plagas que no sabe combatir,

Cuando se dé cuenta que

necesita dirección en lo relativo a preparación de tierras para siembras, plantaciones de frutales o forestales o cualquier otro asunto relacionado, debe consultar a la Oficina de Agronomía Regional, por carta o personalmente.—Calle Ibiray 893, esq. Artigas, Durazno.

#### Dos importantes liquidaciones

De acuerdo con el aviso respectivo, que publicamos en esta misma página, los prestigiosos rematadores señores Arocena y Magariños realizarán en el próximo mes dos importantes liquidaciones.

## Peluqueria SPORTIVA

DE JOSE A. TANCREDI

Servicio moderno.—Higiene y confort.—Se atiende a domicilio.

Calle Ituzaingó

—o—

Sarandi del Yi

Se trata de las estancias «Los Molles» de la Sucesión Mariana Ordoqui de Salaberry y «Paso del Gordo» del señor Julio Gómez.

Los interesados podrán utilizar los créditos extraordinarios que para la repoblación de estancias otorga actualmente el Banco de la República.

**Se alquila:** Una casa habitación compuesta de tres piezas, cocina, galpón, aljibe, w.c. y demás comodidades.—Alquiler módico. Tratar con el señor MAXIMO N. CAFFA.

### Registro Civil

Datos referentes a la segunda quincena del mes de Febrero último:

#### Nacimientos

Oscar Manuel Rodriguez, Carlos María Wilkins, Ramón Sosa, Ramón García.

#### Defunciones

Raúl Alvarez, oriental, siete meses; Nicomedes Carreras de Vega, oriental, casada, 68 años, labores; Felicia Silva, oriental, soltera, 48 años, labores; Jacinta Rodríguez, oriental, 10 años; Sucre Fernández, oriental, soltero, 29 años, empleado.

#### Matrimonios

Pablo Pertz, chescolawaco, soltero, 32 años, carpintero y Verena Reyes, oriental, soltera, 15 años, labores.

#### TALABARTERIA Y LOMILLERIA

## Silveira

=DE=

Lorenzo Silveira

La casa que se ha impuesto por sus precios y por sus trabajos garantidos

Venta permanente de artículos para football

Calle Ituzaingó frente al Hotel Vitor. Sarandi del Yi

## Felix Ferreira

#### Comisionista

Salidas de Sarandi del Yi

Lunes y Jueves

Agencia: Casa Almandoz

Salidas de Montevideo: Miércoles y Sábados

Agencia: Agraciada 1744

## Juan L. Abdala

Abogado

## Eduardo V. Vio

Escribano

## Victor Colina Gomeza

Rematador-Corredor-Agente Judicial

Estudio: Treinta y Tres 1325 Montevideo



## Banco de la R. O. del Uruguay

### INSTITUCION DEL ESTADO

Fundada por Ley de 13 de Marzo de 1896 y regida por Ley Orgánica de 17 de Julio de 1911

CAPITAL AUTORIZADO	\$ 35.000.000.00
» INICIAL	» 5.000.000.05
CAPITAL REALIZADO	» 26.821.786.02
FONDO DE RESERVA	» 1.081.595.71

Casa Central: Calle Solís Esq Piedras  
Agencia en París (Avenida de la Opera 41)

#### DEPENDENCIAS

AGENCIAS: AGUADA: Avenida Rondeau esq Valparaíso  
PASO DEL MOLINO: Calle Agraciada esq Castro AVENIDA FLORES Gral Flores Núm. 2206; UNION: Avenida 8 de Octubre Núm. 605; esq Larrayide CORDON: Avenida 18 de Julio Núm. 1659 CERRO: Calle Grecia y Granada

DEPOSITO DE FRUTOS: Avenida General Rondeau 242

SUCURSALES: Aiguá Artigas Canelones Cardona Carmelo Castillo Colonia Carmen Cerro Chato Dolores Durazno Florida Fray Bentos Guichón José Batlle y Ordoñez Lascano Las Piedras Maldonado Melo Mercedes Minas Minas de Corrales Nueva Helvecia Nueya Palmira Olimar Pan de Azucar Pando Paso de los Toros Paysandú Rio Branco Riverá Rocha Rosario Salto San Carlos San Gregorio San José Santa Lucía San Ramón Bella Unión Sarandí Sarandí del Yi Solís Tacuarembó Tala Tranqueras Treinta y Tres Trinidad Young y Vergara

Caja Nacional de Ahorros y descuentos Calle Colonia y Ciudadela

El Banco realiza toda clase de operaciones Bancarias goza del privilegio exclusivo de emitir billetes; expide giros y cartas de crédito sobre todas las plazas del mundo y especialmente sobre todos los pueblos de ESPAÑA e ITALIA a los tipos de cambio más altos y en las condiciones más favorables de plaza

TODAS LAS OPERACIONES DEL BANCO TIENEN LA GARANTIA DEL ESTADO

Las escalas de intereses que cobra el Banco son las mas bajas del país.

Cuentas Corrientes	del 6 1/2 al 8 ojo anual
Vales	del 5 1/2 ojo al 6 ojo
Conformes	4 y 1/2 a 5 1/2 ojo
Cauções	5 1/2 a 6 ojo
Redescuentos	4 1/2 ojo
Credito Rural Prenda agraria etc	5 1/2 ojo
Operaciones muy garantizadas	convencional

#### ABONA

En Caja de Ahorros y Alcancías hasta 1000 el 5 ojo anual

En Libretas de Cajas de ahorro a Plazo

Fijo (a vencer a cada seis meses) • 50.000. 4 ojo

En libretas de Caja de Ahorros a Plazo Fijo a vencer cada tres meses

En Cajas de ahorros, mayores sumas, convencional.

En las cuentas antes mencionadas, solo se abonará intereses cuando hayan transcurrido, por lo menos 90 días desde la apertura de la cuenta.

Depósitos y Caja de Ahorros a Plazo Fijo:

\$ 10.000.00	3 ojo
\$ 10.000.00	3 1/2 ojo
\$ 10.000.00	4 ojo

HORAS DE OFICINA: de Marzo 31 hasta Noviembre 1º de 9 a 12 y de 14 a 16 De Noviembre 1º hasta Marzo 31 de 8 a 11 y de 15 a 17

Los sábados únicamente de mañana

Sarandi del Yi ALBERTO CORTIZ Gerente

# LETRAS

## Los caminos

Frente a la reberberación oceánica  
solos; temblando, vamos en la popa,  
viendo acedados, como huye el agua.

Oh noche,  
todo se halla en tu copa azulada y tranquila!  
El cielo, el mar y la carne nuestra,  
en alegres torbellinos oscilan...

Jesús es la esencia impalpable  
que ha llenado tu copa hasta los bordes.  
Su mano mueve hacia él,  
el motor de nuestro corazón,  
los aceros de las máquinas del barco,  
la respiración tenaz de los oleajes,  
la imperceptible inmensidad del aire  
y toda la materia oscura que nos rodea.

Desde nuestro parapeto,  
cuando levantamos los ojos al cielo  
venimos desfilar, purísima,  
heraldo divino,  
la ronda zodiacal, maravilla del trópico.

Sentimos  
que todos nos acercamos mutuamente.

El Señor a nosotros.  
Y nosotros a él,

girando como particulás  
en lo hondo de la copa azulada y tranquila,

Nosotros no dejamos ni un minuto  
de retornar a la intuición primera,  
hierros dispersos que van al monte imantado,  
mientras brilla allá abajo sobre el agua,  
una estela revuelta e inestable  
que es la huella única del navío en el mar.

Y paralela a ese camino  
venimos en lo alto,  
la lechosa vía de las estrellas,  
huella también que deja el pie de Cristo,  
Nuestro Señor  
que ya empezó a moverse hacia nosotros.

EMILIO ORIBE

## Había una vez un buey...

Si... Y era un buey muy extraño. Sus ojos destilaban tanta mansedumbre que, más que buey, parecía un niño con hambre o una mujer que sufriera de amor... Cuando miraba de soslayo, sentían deseos de darle una limosna o darle un beso... En la estancia los peones le llamaban El Tigre... Era tan bueno, tan silencioso, tan candido, tan manso, que los perros se asustaban de él y lo mordían.

Siempre sucede así con los hombres muy mansos...

La dulzura hace daño...

El Tigre nunca se lamentaba. No se quejaba... Como no sabía leer, ni escribir, ni contar, llegó a ser un gran sabio. Conocía por instinto el mérito de la vida, de los hombres, de la muerte y de los pastos. Por eso despreciaba el suplicio. Era un buey...

De noche, cuando yo salía a vagar por el campo, le encontraba. A menudo inmóvil... Lejos de sus compañeros. Con la vista fija en las estrellas o clavada en los charcos. Con los ojos empapados en lágrimas. Tal vez lo

tan coquetas, tan perfumadas, tan melancólicas, tan suaves... habían sido para él flores sin ninguna fragancia... Por eso El Tigre vagaba siempre meditabundo. Siempre arrastrando tras sí la cadena de sus bárbaras paciencias, de sus locos ideales, de sus extravagantes imposibles, de sus años de hierro...

Una tarde le vimos sonreír... Fue un milagro. Un misterio... Su larga cara de esfinge hizo una mueca. Sonrió tristemente.

Al otro día lo encontró la pena. Yacía junto a la vía férrea... Daba lástima verlo. Con los huesos partidos. Con el alma rota... Una pata aquí. Una pata allá. La cola por acullá. Muerto... El ferrocarril lo había hecho. Un suicidio, señora...

Cansado de ser buey, el infeliz se mató como un hombre... Pero como era un buey, los peones lo comieron. Yo también probé una pitifia de su lomo. Y era carne muy tierna. ¡Qué raro! Tiernísima. Sabrosa. La digestión fué buena. Pero desde aquel día, todos los que comimos los despojos de El Tigre llevamos en la cara la tristeza de los niños hambrientos y en el alma un rabioso deseo de ser toros... ¿Qué será, señora?

Juan José de Soiza Reilly

## El Orgullo Cívico

Exige  
Pavimentos Limpios y Sanos

El Pavimento de Hormigón  
sílnea todas  
las exigencias del orgullo cívico  
de cualquier barrio.

Por informes  
Cia. URUGUAYA DE CEMENTO  
PORTLAND  
e PIEDRAS S.R.L. MONTEVIDEO

## NO PIDA MILAGROS A LA PUBLI- CIDAD, SI USTED NO HA SIDO CONSECUENTE CON ELLA.

SI PUBLICA UN AVISO HOY Y ESPERA  
UN LARGO PERÍODO DE TIEMPO PARA  
PUBLICAR OTRO, NO CREA QUE CON E-  
SO HA DE DOMINAR. SÉPALO POR AN-  
TICIPADO: USTED LLEGARÁ, NO CABE  
DUDA, PERO EN RAZÓN DIRECTA A LOS  
MEDIOS DE QUE SE VALGA. NO EXIJA,  
PUÉS, A ESOS MEDIOS MAS POTENCIA  
DE LA QUE SON CAPACES DE RENDIR.  
PROGRESO LE OFRECE LA VENTAJA  
DE UNA TARIFA BAJA Y LA SEGURI-  
DAD DE UNA CRECIDA DISTRIBUCIÓN.

## CONSULTENOS, SIN COM- PROMISO PARA USTED.

Ituzaingó y Pereira

Sarandi del Yi



OFICINA  
Calle Pereira N.º 38

# PROGRESO

TARIFA  
Mensualidad \$ 0.50

Porte Pagado

Director: J. Roberto Berbejillo

Sale los Sábados

## VIDA SOCIAL

Voy en pos de los que huyen  
sin huir de los que corren  
tras de mí.

Siempre me halla el que me busca;  
siempre encuentro al que yo quiero;  
ya desciendo donde mora  
la desgracia y la miseria,  
como escalo los palacios  
do vegeta el más burgués.

Por los siglos de los siglos  
voy pasando;  
por los siglos de los siglos  
pasaré.  
¿Quién detiene mi carrera?

Para aquellos que persigo  
soy la torva, despiadada y traicionera;  
para aquellos que me llaman,  
no soy mala ni traidora...  
Sin embargo, para todos,  
soy la gran niveladora!

R. BUCHELI

Marzo 1/32

### NOCHES DE CINE

Muy concurrida se vió el pasado domingo la sala del Cine Teatro Perú.

Anotamos a las familias de Sambucetti, Perna, Introni, Borovich, Michanis, Díaz Cibils, Falchetti, Gálvez, Díaz Carballo, García Gozalbo, Munilla García, de Ledo, Osorio, Quintana, Caffa, Bucheli, Malvert, Gualteri; señoritas, Botana, Almandoz, Finamore, Vidarte, Rizzo, Escudero, Irureta, etc.

### RUMOR DE CUNA

El hogar de los esposos Astiazarán-Villarreal ha sido alegrado con el advenimiento de una linda nena.

### LO QUE SE LLEVA

En la presente estación la boina armoniza con el peinado. Corta la frente en línea oblicua, dejando un lazo al descubierto, generalmente el izquierdo, y cubriendo el lado opuesto.

Se usa de diversos géneros de lana, pero sobre todo de fieltro. Los adornos van a la izquierda, o abajo si se colocan a la derecha. SueLEN reducirse a una pluma fina o un pequeño lazo.

anudado.

Esta boina, muy suave y liviana, se confecciona en azul marino, castaño, colorado, azul claro, beige, verde, blanco y negro.

### CINE PERNA

Esta noche exhibirá este Cinema:

«Actualidad N.º 11», informaciones mundiales.

«Tan bueno como el oro», comedia dramática de gran interés.

Buck Jones es el protagonista de este hermoso drama de ambiente rural, donde puede admirarse bellísimas fiestas campestres, con doma de potros y carreras de sortijas.

«Un Bombero de cuatro patas», cómica con intervención de animales amaestrados.

— Para mañana domingo anuncian sus carteleras:

«Noticario Metro N.º 25», «El Submarino», interpre

tado notabilísimo de Jack Holt y Dorothy Revier. Una impresionante film dramática, en el cual toma parte la marina yanqui. Escenas desarrolladas en el fondo del mar. Amor. Tragedia. Amistad rota por una mujer.

## Blanca Busciolano

(Q. E. P. D.)

FALLECIO EL DIA 6 DE ENERO DE 1932

Miguel Busciolano y Señora, invitan a sus amistades para el funeral que en sufragio del alma de la infeliz Blanca, se celebrará en la Iglesia Parroquial de Sarandí del Yí, el día 7 de Marzo próximo, a las 9 horas.

Atención que agradecerán eternamente.

Por vez primera en la vida del cine se presenta un film formidable realizado en el fondo del mar.

Finalizará con una pelota cómica.

### AGRADECIMIENTO

Los deudos de Nicomedes C. de Vega agradecen intimamente las múltiples eon dolencias recibidas con motivo de su reciente duelo.

### VIAJEROS

Regresaron de Montevideo los señores Rolof Astra da y Juan L. Pons.

— De igual punto las señoritas Vicenta y Blanca Umpiérrez Viñoly.

— Para Bagé los señores Fortunato Desiderio y Vicente Pellegrino.

— De la Capital la señora Manola A. de Atto y sus nenes Pocho y Chicho.

— De igual punto regresó la señorita Anita Cazot.

### La Escuela Naval

Hace saber a los interesados que gestiona la autorización necesaria para iniciar las clases correspondientes al Curso Preparatorio, que corresponden los 4 años de Enseñanza Secundaria, el 1.º de Abril. También se iniciarán en esta fecha los dos años de Preparatorio para Ingeniería.

### Peluquería LEYES

En breve se introducirán grandes mejoras, a fin de que el público encuentre el servicio más completo de Peluquería.

Visite la Peluquería LEYES

Local: Casa Berbejillo

### Cursos nocturnos para adultos

Se iniciarán la próxima semana en la Escuela de Varones

De acuerdo con gestiones realizadas por el Director de nuestra Plaza de Deportes, señor Pedro M. Quintana, la próxima semana se iniciarán en el local de la Escuela de Varones los cursos nocturnos para adultos, con el concurso de un grupo de maestros de la localidad.

Demás está decir que aplaudimos sin reserva esta simpática iniciativa, llamada a proporcionar numerosos beneficios a nuestro pueblo y muy especialmente a su clase trabajadora.

Accediendo a un pedido de sus organizadores, invitamos a los señores maestros locales para una reunión a realizarse el próximo lunes, a las diez y seis horas, en el local de la citada Escuela de Varones, y en la cual se dejará acordado todo lo relativo a estos nuevos cursos escolares.

## RADIO URUGUAY

FIGUEIRA, CANEPA y Cia,

MILLAN, 2570

PROGRAMA DE MAÑANA DOMINGO 6 DE MARZO DE 1932

C. x26. Longitud de onda 82570 mts.

- |       |   |
|-------|---|
| 10    | Curso de Idioma Italiano por el profesor Camillo Carducci.  |
| 10.50 | Faure «Pélées et Melisandre»  |
| 11    | Noticioso.  |
| 11.50 | Concierto de piano por el profesor Nestor Rosa Giffuni: Rossini «Mosaicos del Barbero de Sevilla» |
| 12.50 | Dúo criollo Miranda-Wais, con acompañamiento de guitarra.   |
| 13    | Hora Oficial. Dúo criollo Miranda-Wais.   |
| 13.35 | Novedades típicas (Tangos, rancheras, valses, etc).   |
| 16    | Opereta «El Conde de Luxemburgo» de Lehár.  |
| 16.45 | Selección de bailables modernos.  |
| 18.30 | Fox Trots americanos (Príncipes Brunswick, exclusivos de RADIO URUGUAY)                           |
| 19    | Noticioso.  |
| 19.50 | Música campesina por orquestas y cantadas por Magaldi-Noda y Rocatti.                             |
| 20    | Charlas Humorísticas por el escritor señor Caballero Soriano.                                     |
| 20.50 | Canzonetas y canciones por Tito Schipa, Sofía del Campo, Gigli, etc.                              |
| 21    | Potpurris: «Hasta Luego», «Príncipe de Gitanos», «Friederike», etc.                               |
| 21.30 | Música de Chopin; Valses, Baladas y Nocturnos.  |
| 22    | Repertorio Lírico Cantado por Chialapín, Lily Pons, Lauri Volpi, Martinelli, Hina Spani, etc.     |

### Edicto de Matrimonio

cer las causas.

Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y en el periódico PROGRESO por espacio de ocho días como lo manda la ley.

M. S. MENDEZ  
Oficial del Estado Civil

**Aviso:** La Comisión Pro-Templo y Obra de los tabernáculos pone en conocimiento de los poseedores de libertas y compradores de números que la Rifa de los veinticuatro animales donados, se sorteará el dia 20 de Marzo de 1932, a las 16 horas, en el Patronato Católico, con asistencia de un escribano Público, Cura Vicario, Presidentas Honorarias, Comisión Pro-Templo y el público en general que deseé concurrir.— Sarandí del Yí, Febrero de 1932.

La Secretaría

## = Casa Falchetti =

Joyería Platería Bazar y Relojería

— DE —

Vicente Falchetti

Surtidio completo en todos los ramos arriba indicados Se reciben continuamente novedades en Joyería

PRECIOS SUMAMENTE MODIGOS

Calle Pereira

Frente a la Plaza Principal

## ¡Otro fenómeno!

es gastar el dinero sin comprar bueno.

El vino FARAUT es de los mejores. Lo recomienda el que lo consume; pruébelo.

Sarandí del Yí

CASA CAFFA

## ASIS SILVEIRA

AGENTE JUDICIAL

Se encarga de la tramitación de sucesiones, particiones, ventas, cobranzas, quiebras, concordatos comerciales y toda clase de asuntos judiciales y administrativos

Escrivitorio: 18 de Julio, 639

Durazno